

วัคซีน

ไปฉีดยาเพื่อรักษาสุขภาพให้ดี

วัคซีนคือการฉีดยาเพื่อป้องกันไม่ให้คุณป่วย

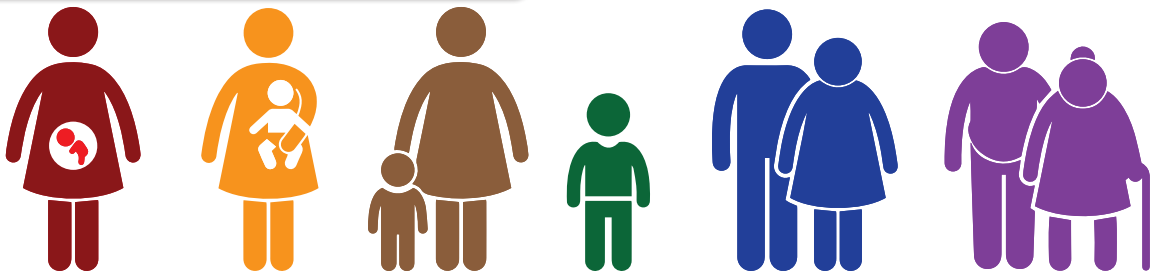
ทำไมข้าพเจ้าจึงต้องรับวัคซีน?

ในประเทศสหรัฐอเมริกา มีหลายโรคที่เคยทำให้คนป่วยมาก ซึ่งทุกวันนี้กำลังหายไป การฉีดวัคซีนจะช่วยป้องกันโรคที่สามารถติดต่อจากคนสู่กันได้ เมื่อท่านฉีดยาที่ควร ท่านป้องกันตัวเองและคนที่ท่านรักจากโรคภัยไข้เจ็บ

วัคซีนทำงานอย่างไร?

วัคซีนทำมาจากไวรัสเดียวกัน (ซึ่งเรียกว่าเชื้อโรค) ที่ทำให้เกิดโรค เชื้อที่ใช้ทำวัคซีนเป็นเชื้อที่ “ตายแล้ว” หรืออ่อน มันจะไม่ทำให้ท่านป่วย ในทางตรงกันข้าม มันจะทำให้ร่างกายของท่านต่อสู้กับเชื้อและโรคต่างที่เกิดขึ้นจากเชื้อนั้นๆ

ใครต้องการวัคซีน?



มีผลข้างเคียงหรือไม่?

บางคนอาจมีผลข้างเคียงเล็กน้อยหลังฉีดยา แต่ควรหายภายในวันสองวัน



เจ็บหัว/แดง

เป็นต้น

มีไข้

คนส่วนน้อยอาจมีผลข้างเคียงที่รุนแรงหลังฉีดยา โดยมากผลดังกล่าวจะเกิดขึ้นภายในไม่กี่นาทีหรือไม่กี่ชั่วโมงหลังฉีดยา



หัวใจล้มเหลว

เวียนหัว

เป็นต้น/คัน

คอบวม

ข้าพเจ้าต้องรับวัคซีนอะไรบ้าง?

ตารางในด้านหลังเอกสารนี้แสดงให้เห็นว่าผู้ใหญ่และเด็กต้องฉีดยาอะไรบ้าง ผู้ใหญ่ที่ไม่ได้ฉีดยาตอนเด็กอาจต้องฉีดยามากกว่าผู้ใหญ่คนอื่น ให้ปรึกษาแพทย์ของท่านเพื่อรู้ว่าต้องฉีดยาอะไรบ้าง

เพื่อได้ข้อมูลเพิ่มเติม ให้เข้าไปดูที่: www.vaccines.gov

ชื่อแพทย์ของข้าพเจ้า:

หมายเลขโทรศัพท์แพทย์ของข้าพเจ้า:

นิตยาเพื่อรักษาสุขภาพของท่าน

ไปพบแพทย์เพื่อตรวจสุขภาพและนิตยาตามจำเป็น

คนที่ระบุไว้ข้างล่างต้องการรับการนิตยาที่กาไว้ในตาราง: _____

(ชื่อ)

(อายุ)

นัดครั้งต่อไป: _____ (เช้า/บ่าย)

(วัน เดือน ปี)

(เวลา)

(วัน เดือน ปี เกิด)

เรียกว่าอะไร?	ใครต้องรับบ้าง?			การนิตยานี้ป้องกันจากโรคอะไร?	โรคนี้ทำให้เกิดอาการอะไรบ้าง?
	เด็ก* เท่านั้น	ทั้งเด็ก และผู้ใหญ่	ผู้ใหญ่เท่านั้น		
<input type="checkbox"/> DTaP or Td/ Tdap		X		โรคคอตีบ โรคบาดทะยัก โรคไอกรน	มีไข้ เจ็บคอ รู้สึกอ่อนเพลีย ซึ่งอาจนำไปสู่ผลเสียต่อหัวใจและเส้นประสาท มีไข้ คอแข็ง กลืนลำบาก ซึ่งอาจนำไปสู่การหายใจลำบาก ไอหนัก น้ำมูกไหล การหายใจของทารกหยุดชะงักชั่วคราว ซึ่งอาจนำไปสู่ปอดอักเสบ
<input type="checkbox"/> Flu		X		ไข้หวัดใหญ่	มีไข้ เจ็บคอ ไอ ปวดกล้ามเนื้อ ซึ่งอาจนำไปสู่ปอดอักเสบ
<input type="checkbox"/> HepA		X		โรคตับอักเสบ เอ	รู้สึกเหนื่อย ตาและผิวหนังเหลือง ซึ่งอาจนำไปสู่โรคไตตับ และเลือด
<input type="checkbox"/> HepB		X		โรคตับอักเสบ บี	รู้สึกเพลีย ตาและผิวหนังเหลือง ซึ่งอาจนำไปสู่ผลเสียต่อไต
<input type="checkbox"/> Hib		X		เชื้อไข้หวัดใหญ่อีโมฟิลัส บี	อาจนำไปสู่การติดเชื้อที่ปอดและเยื่อหุ้มสมองและไขสันหลัง
<input type="checkbox"/> HPV		X		ฮิวแมนแปปิโลมาไวรัส	หูดที่อวัยวะสืบพันธุ์ ซึ่งอาจนำไปสู่มะเร็งชนิดต่างๆ
<input type="checkbox"/> IPV	X			โปลิโอ	มีไข้และคอแข็งอย่างกะทันหัน ซึ่งอาจนำไปสู่การติดเชื้อที่เยื่อหุ้มสมองและไขสันหลัง
<input type="checkbox"/> MenACWY or MenB		X		โรคไขกาทหลังแอ่น	มีไข้ เป็นผื่น น้ำมูกไหล ไอ และตาแดง ซึ่งอาจนำไปสู่การติดเชื้อที่ปอด
<input type="checkbox"/> MMR		X		โรคหัด	มีไข้ ปวดศีรษะ และ ต่อมน้ำลายบวม ซึ่งอาจนำไปสู่การติดเชื้อที่เยื่อหุ้มสมองและไขสันหลัง
			โรคคางทูม	มีไข้ ปวดหัว และปากบวมตรงส่วนที่สร้างน้ำลาย	
			โรคหัดเยอรมัน	มีไข้ ต่อมน้ำนม และ ผื่น	
<input type="checkbox"/> PCV13 or PPSV23		X		โรคปอดอักเสบ	ปอดอักเสบ ซึ่งอาจนำไปสู่การติดเชื้อในกระแสเลือด
<input type="checkbox"/> RV1 or RV5		X		ไวรัสโรต้า	มีไข้ อาเจียน และท้องร่วง
<input type="checkbox"/> Varicella	X			โรคอีสุกอีใส	มีไข้และเป็นผื่นคัน
<input type="checkbox"/> Zoster			X	โรคงูสวัด	เป็นผื่นและแผลพุพองเจ็บ

* เด็กอายุ 0 ถึง 18

จงรักษาสุขภาพของท่านและคนที่ท่านรักให้ดี จงไปรับการนิตยา